

## 教會牧師 CHURCH PASTOR

羅耀基牧師 Rev Nathaniel Law

聯絡電話 Contact Number: 01908 604 613

## 教會執事 CHURCH DEACONS

李津、黃蔡香齡、楊吳翠玲、鍾何燕怡、劉松煦、劉藹誼

### 查經及團契聚會時間

## FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

### 粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二、四週星期二 早上 10:30 – 12:30

每月第二、四週星期五 晚上 7:45 – 9:45

### 國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五 晚上 7:30 – 10:00

### 愛家小組 Loving Home Fellowship

每月第四週星期五 早上 10:00 – 13:00

『注意：若聚會時間或地點有所更改,將會另行公佈。』

### 下週英語崇拜及主日學

## NEXT WEEK'S ENGLISH SERVICE & SUNDAY SCHOOL

講員 Speaker: Rev Ian Ma

Class Love 仁愛班(Age:4-7 歲): 孟超 Caroline Meng

Class Joy 喜樂班(Age:8-12 歲): 鄭劉詠誼 Cecilia Teh

### 下週主日崇拜

## NEXT WEEK'S SUNDAY WORSHIP

證道 Sermon	敬拜中神顯明我的罪惡 God Reveals My Sin in Worship
經文 Scripture	尼希米記 Nehemiah 9: 32-37
講員 Speaker	羅耀基牧師 Rev Nathaniel Law
傳譯 Interpreter	鄧梁潔貞 Michelle Tang
領會 Worship Leader	楊吳翠玲 Sarah Yeung
領詩 Song Leader	黃蔡香齡 Carol Huang
司琴 Pianist	羅王華潔師母 Mrs Kit Law
司事 Stewards	區陳美雲 Rhonda Au, 梁偉波 Wai Po Leung
影音 Audio/Visual	陳鏡豐 Gary Chan, 韓軼 Ian Han
茶點 Refreshment	黃李翠珠 Wong Li Cui Zhu, 黃陳武珍 Jenny Voong
新人接待 Welcome Team	梁偉波 Wai Po Leung, 王濤 Wang Tao



# 米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址 Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

## 中秋節佈道崇拜

### MID-AUTUMN FESTIVAL EVANGELISTIC WORSHIP

二零一七年十月一日下午二時三十分 01.10.2017 2:30pm

**\*\* 安靜默禱，預備心靈敬拜 \*\***

**\*\*Silent Prayer Preparing our Hearts for Worship\*\***

- |                 |  |    |
|-----------------|--|----|
| 1. 宣召           | Call To Worship 《詩篇 Psalms 96: 1-2》  | 眾立 |
| 2. 詩歌頌讚         | Worship In Hymn  | 眾立 |
| 3. 讀經、見證及<br>詩歌 | Scripture 《約翰福音 John 10:10》, Testimony 《周家強先生<br>Mr. Ka Keung Chau》 & Hymn | 眾坐 |
| 4. 證道           | Sermon 《生存>生活>生命 Survival>Livelihood>Life》                                 | 眾坐 |
| 5. 回應詩歌         | Response Hymn 《一件禮物》   | 眾立 |
| 6. 奉獻           | Offering   | 眾坐 |
| 7. 詩歌           | Hymn 《感謝耶穌 Thank You Jesus》  | 眾坐 |
| 8. 祈禱代求         | Intercession   | 眾坐 |
| 9. 讚美頌及祝福       | Doxology And Benediction   | 眾立 |
| 10. 歡迎及報告       | Welcome And Announcement   | 眾坐 |
| 11. 默禱散會        | Silent Prayer / End of Service   | 眾坐 |

講員 Speaker

羅耀基牧師 Rev. Nathaniel Law

傳譯 Interpreter

鄧梁潔貞 Michelle Tang

領會 Worship Leader

羅王華潔師母 Mrs Kit Law

領詩 Song Leader

羅王華潔師母 Mrs Kit Law

司琴 Pianist

齊績 Jessica Qi

司事 Stewards

杜林清梅 May Lim Toh, 黃曾美琴 Monita Wong

影音 Audio/Visual

黃緯國 Eric Wong, 李柰 Li Nai

茶點 Refreshment

李吳麗麗 Lily Goh, 葉青 Grace Ye

新人接待 Welcome Team

杜林清梅 May Lim Toh, 陳鏡鴻 Ronald Chan

**【存喜樂、敬畏的心敬拜神】**

## 我們的異象 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：  
見證生命，有使命，有屬靈辨察能力，關顧，警醒的教會

\* 今年度主題: 同心共建禱告城牆 \*

## 家事報告 CHURCH NEWS

### 1. 中秋節慶祝活動 Mid-Autumn Festival Celebration

今日崇拜後下午 4:30 在禮堂將有精彩中秋節慶祝活動和表演，請大家準時參加。慶祝會後有聚餐，歡迎弟兄姊妹及來賓一起聚餐，歡渡中秋佳節。同時請以下事奉人員留意需要負責的崗位如下：

廚房備餐：馬太家組及總務部

副堂派餐：客西馬尼團契及青少年

廚房清潔：喜樂小組

副堂清潔：全體弟兄姊妹

### 2. 派發十日禱告手冊 Despatching Ten Days Prayer Booklet

今日將派發十日禱告手冊，請已報名參加的弟兄姊妹到司事檯領取，並在 10 月份內用十日來禱告。

### 3. 義賣茶點 Refreshment Bazaar

為支持今年 10 月 23-26 日 Hope MK 青少年宣教活動，教會於 10 月 8 日崇拜後 4:00pm 至 4:30pm 有茶點義賣，請弟兄姊妹享用茶點時可自由奉獻，將金錢放入指定奉獻箱內。目標奉獻為 £200，收集的奉獻將支持一頓午餐給 Hope MK 活動。

### 4. 教會祈禱會及詩班練詩 Church Prayer Meeting & Choir Practice

教會於 10 月 15 日崇拜後下午 4:30 在大堂有教會祈禱會，是次禱告的焦點是為建堂禱告，內容會有倫敦中華基督教會建堂經驗分享、報告建堂進度及建堂異象分享，請弟兄姊妹預時參加。

同日下午 4:30 以琳頌讚(兒童少年詩班)將會練詩，請各家長鼓勵 7 歲以上孩子參加練習。

### 5. 會友堂會 Church Members Meeting

教會於 10 月 22 日崇拜後下午 4:30 舉行會友堂會，將會舉行執事選舉，請本堂會友務必出席參加選舉。

### 6. 聖誕鞋盒 Christmas Shoebox

每年一度的聖誕鞋盒活動又開始了，由今日開始至 10 月 29 日止。收集物品如下：玩具、文具、牙刷、肥皂、梳、毛巾、手套、帽、頸巾、飾物、T-shirt 等。而不適合物品有藥物，以戰爭為題材的玩具、牙膏、液体、利器、朱古力、食物、玻璃制品等。每個鞋盒的經費是 £5.00。若不能提供適合物品，歡迎金錢奉獻支持。請將奉獻金錢及物品直接交予鄭劉詠誼 Cecilia Teh 姊妹。如有疑問請與 Cecilia Teh 聯繫。

### 7. 浸禮: Baptism on 3rd December

教會訂於 12 月 3 日舉行浸禮，已決志相信及接受耶穌基督為救主者，如願意接受浸禮，請向羅耀基牧師索取申請表格報名。浸禮申請截止日期為 10 月 29 日。

\* 崇拜後禮堂外備有茶點，歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通 \*  
Please feel free to stay for sharing and refreshments after worship

## 祈禱事項 PRAYER ITEMS

請為以下事情禱告：

1. 為十月舉行的十日禁食禱告，求神使用這次的禱告操練，不單讓弟兄姊妹個人屬靈生命更新，而且在教會建堂的事上得見神的帶領和旨意。
2. 為 10 月 22 日會友堂會中選舉執事禱告，求神的靈掌管整個選舉過程，親自揀選合神心意的弟兄姊妹成為執事來事奉神的教會。
3. 為準備接受浸禮的弟兄姊妹禱告，求神感動他們的心，作一個願意跟隨神的選擇，讓神引導他們的一生。

## 本月背誦經文 MONTHLY RECITATION

同心的禱告 馬太福音 18: 19-20 (和合本)

19 我又告訴你們，若是你們中間有兩個人在地上同心合意地求甚麼事，我在天上的父必為他們成全。

20 因為無論在哪裡，有兩三個人奉我的名聚會，那裡就有我在他們中間。

**Concerted Prayer Matthew 18: 19-20 (NIV)**

19 Again, I tell you that if two of you on earth agree about anything you ask for, it will be done for you by my Father in heaven.

20 For where two or three come together in my name, there am I with them.

## 讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名。  
同心讚美父、子、聖靈。阿們。

## 上週奉獻收入摘要

### SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

<u>上週奉獻收入</u>	<u>常務費</u>
崇拜奉獻	£ 363.53
退稅奉獻	£ 170.00
十一退稅奉獻	£ 165.00
感恩退稅奉獻	£ 40.00
合共:	<b>£ 738.53</b>
建堂奉獻	£ 2593.21
建堂退稅奉獻	£ 40.00
總收入:	<b>£ 3371.74</b>

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。  
(哥林多後書 9:7 新譯本)

\*\*\* 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 \*\*\*

( 您的每£1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。 )